



M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Híradási Intézet, Budapest, I. Főm. utca 6-7. Telefon: 150-490, 367-0148
A szerkesztését és kiadását a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1963. március 18.

bb 1. budapest műemléki térképe 50 ezer példányban

i s/gk-lm sr

1963. március 18.

mácsai istván és kass jános grafikusművészek több mint egy évi tartó munkával rajzolták meg budapest műemléki térképét. a 84x117 centiméter nagyságu térképen feltüntették a főváros összes utcáit, tereit, a középületeket, muzeumokat, színházakat, műemléki épületeket, szobrokat és a nagyobb üzleteket és áruházakat - a könnyebb tájékozódás céljából - még külön is megjelölték. a térképet négy nyelvi - magyar, orosz, angol, német - magyarázó szöveggel látták el.

az összenajtható térkép nyomdában van, s előreláthatólag május elején megjelenik az üzletek kirakataiban. az 50 ezer példányban készülő reprezentatív térképet izléses műanyagtasakban árúsítják majd./mti/

-. -

bb 2. keringő, magyar nóta és twist-számok az új colorvox hangos levelezőlapokon

i s/gk-lm sr

1963. március 18.

a hanglemezyártó vállalat és a képzőművészeti alap kiadó-vállalatának most készülő kilenc újfajta colorvox hangos levelezőlapját bizonyára örömmel fogadják a hanglemez- és levelezőlapgyűjtők. több hangos levelezőlapot készítenek a modern zene kedvelőinek. a balaton festői szépségű tájait bemutató képestelapon vásárolhatják meg a dzsessz-rajongók a „most ez a divat,, és a colorado című twist-számokat. a miskolci tavat ábrázoló levelezőlapról a gonzales című twistet hallhatjuk az olasz ines taddio előadásában. dzsesszorgonán szólal meg a karaván című népszerű sláger az egyik, győrt ábrázoló képestelapon.

a hanglemezyártó vállalat ismét felveszi colorvox lemezre a kék-duna-keringőt és a jános vitéz című daljáték népszerű számát, a jancsi belépőjét, amelyeknek példányai az első kiadás-kor napok alatt elfogytak.

/folyt.köv./

- 1 -

ma

bb 2. /keringő, magyar nóta...folyt./-Lm

a komoly zene kedvelői Kodály János című operájának intermezzóját az Országháza Bemutató Levelezőlapról hallgathatják meg. Ezenkívül több magyar nóta-felvételt is készítenek. Az új Colorvox hangos levelezőlapok április elején kerülnek az üzletekbe./mti/

..-

bb 3. a szibériai kajszibarack elfagyott, az üzbég viszont jól bírta a rendkívüli hideget. - új megfigyelések a gyümölcs és szőlő fagyűrő képességéről

i ie -Lm ká

1963. március 18.

A statisztika szerint a csonthéjas gyümölcsök tíz évben átlagosan csak háromszor adnak teljes termést; négyszer termőképességüknek 50-100, háromszor pedig mindössze 10-50 százalékát produkálják. Nasonló a helyzet a szőlőnél is. A termés kiesés egyik legfőbb okozója a hideg és a fagy. Ennek tényleges hatását és az ellene való „védekezés” lehetőségét eddig még sem tanulmányozták elég alaposan, az idei tél azonban igen jó alkalmat nyújtott az ilyen irányú tudományos megfigyelésekre. A kertészeti és szőlészeti főiskola munkatársai a szigetcsépi tan gazdaságban és az ország más vidékein is megvizsgálták a gyümölcsfélék és a szőlők helyzetét, s máris néhány fontos következtetésre jutottak.

Eddig is ismeretes volt, hogy a különféle szőlőfajták különbözőképpen türik a hideget, de azt hitték, hogy ez elsősorban a szőlő cukor- és keményítőtartalmán múlik. Most viszont megállapították, hogy a fagyállóság szempontjából nem ennek a két szénhidrát-féleségnek az abszolút mennyisége a döntő, hanem az, hogy szükség esetén milyen mértékben képes a növény az ugyan-csak szénhidrát-jellegű chemicellulózét a hideg elleni védőanyag-nak számító cukorrá és keményítővé átalakítani.

A csonthéjas gyümölcsök vizsgálata megerősítette azt a régebbi véleményt, hogy a hosszabb nyugalmi állapotú fajták jobban ellenállnak a hidegnek. Ebből adódott az a rendkívül érdekes helyzet, hogy a főiskola kísérleti gyümölcsösében a szibériai kajszibarackfákon szinten minden rügy elfagyott, a sokkal délebből, Üzbekisztánból származó kajszik viszont igen jól viselték el az idei rendkívüli telet. A szibériai fajták ugyanis, éppen azért, mert hazájukban mínusz 40-50 fokhoz szoktak, a fagyponthoz közeledő hőmérsékleten már megszüntették nyugalmi állapotukat, megindították az aktív anyagcserét, s így az átmeneti enyhülést követő lehülés már eléggé fejlett rügyeket talált és pusztított el rajtuk. Az üzbég kajszibarackok viszont az idei télen még nem fejlesztettek „elfagyásra alkalmas” rügyeket.
/folyt.köv./

- 2 -

Mo

bb 3. /a szibériai kajszibarack...folyt./-Lm

Ezeket a megfigyeléseket igen jól lehet hasznosítani a szőlő- és gyümölcsnemesítésnél, hiszen a fagyállóságot fokozó tulajdonságokat elsősorban átörökítéssel, de valószínűleg külső befolyással is ki lehet alakítani. Ugyancsak figyelembe veszik majd a nemesítésnél azt a tapasztalatot, hogy az egymástól földrajzilag távolról származó fajták utódai ellenállóbbak a nagy hideggel szemben is. Ezt bizonyítják a kísérleti gyümölcsösök azok a hibridjei, amelyeket hazai fajták és amuri szőlő, illetve kínai őszibarack keresztezésével állítottak elő./mti/

..-

bb 4. amikor félév alatt sem veszti el erejét és zamatát a fekete

i tz/gg-Lm vg

1963. március 18.

Félév alatt sem veszítette el erejét, ízét és aromáját az a kávé, amelyet még ősszel főztek meg az élelmiszeripari központi kutatóintézetben. Talán ez a legmutatósbab azok közül az eredmények közül, amelyeket az intézet tudományos dolgozója dr. Almási Elemér vegyészmérnök irányításával értek el az egyik legkorszerűbb tartósítási eljárás, az úgynevezett liofilizálás alkalmazási lehetőségeinek kutatásában.

Ennek az eljárásnak lényege az, hogy az élelmiszert - akár nyers, akár főtt, vagy sült állapotban - gyorsan megfagyasztják - majd a jeget erős vákuumban elpárologtatják belőle. Ily módon az anyag eredetileg 80-85 százalékos víztartalma 2-4, esetleg még kevesebb százalékra csökken. A többi hasonló tartósítási eljárással szemben igen nagy előnye, hogy párolgás közben a jég az élelmiszernek semmilyen összetevőjét nem ragadja magával, így annak minden tápanyaga, vitamin-, fehérjetartalma, stb., sőt még íze, zamat és aromája is változatlan marad és liofilizált állapotban szobahőmérsékleten is tárolható. Ha azután a tartósított élelmiszert vízbe teszik, automatikusan pótolja az elvesztett folyadékot, és ha erre csak egy-két év múlva kerül is sor, akkor sem különböztethető meg a friss árutól.

Ennek az elvileg egyszerű eljárásnak számtalan gyakorlati megvalósítása lehetséges. Érthető, hogy világszerte a kutatók ezrei keresik már évek óta a legmegfelelőbb, iparilag is alkalmazható technológiát. Az eddigi legjobb eljárásokkal és berendezésekkel külföldön átlag hét óra alatt készülnek el a liofilizálás műveletével.

/folyt.köv./

- 3 -

Mo

bb 4. /amikor félév alatt...folyt./-lm

a magyar szakembereknek azonban nem állt rendelkezésükre külföldi készülék, így laboratóriumi berendezésüket is maguknak kellett megtervezniök és elkészíteniök. és már az első kísérlet meglepően jó eredménnyel járt. Liofilizáló kamrájuk majdnem kétszer olyan gyorsan, körülbelül négy óra alatt végzi el feladatát, bár a kutató intézet első „fagyasztva szárított”, élelmi-szerei - például őszibarack, málna, nyers és főtt hus, pörkölt, zöldbab, zöldborsó, stb. - még csak fél évet töltöttek el szoba-hőmérsékleten ebben az állapotban, máris megállapítható, hogy minőségük jobb, mint külföldi „kortársaiké”,.

ebben a sikerben természetesen döntő része van a liofilizálás különleges magyar technológiájának is, amely szintén nem teljesen azonos a külföldiekkel. ennek legmeggyőzőbb bizonyítéka éppen az egyik legkényesebb, rengeteg illó anyagot tartalmazó élvezeti cikk, a kávé. ha ugyanis ennek az ősszel liofilizált feketének a porából egy csipetnyit vízben feloldanak, olyan, minden mellékiztól mentes, erős, dupla lesz belőle, amilyenre a legrátartibb háziasszony is büszke lehet./mti/

-. -

bb 5. évenként 22 000-~~en~~ vásárolnak festményeket - a lakosság egy év alatt 22 és félmilliót költött képekre

i lv/tr-lm sr

1963. március 18.

a lakosság körében népszerűek a festmények, a képek, a metszetek és rézkarcok; a képcsarnok vállalatától részletfizetésre az elmúlt évben 22 000-~~en~~ vásároltak. a vállalatnál összeállított statisztika érdekes képet nyújt a vásárlók számának és szociális összetételének alakulásáról. a lakosság például 1955-ben 6,300.000 forintért vásárolt festményeket, 1962-ben pedig az 1955.évinek már majdnem négyszeresét, 22,400.000 forintot költött műalkotásokra. a munkások közül elsősorban a bányászok, a dorogi, a salgótarjáni és a pécsi szénmedence dolgozói vásároltak festményeket. az ipari jellegű megyék közül borsod vezet a képzőművészeti alkotások vásárlásában. a statisztika azt is elárulja, hogy az elmúlt hét évben, összesen 162 000 család vett részletfizetésre különböző festményt, metszetet, vagy rézkarcot./mti/

-. -

-4-

Ma

bb 6. magyarányu idegenforgalomra készül a dunakanyar: új vendéglátóhelyek, turistaszállók, séta- és autóutak a leglátogatottabb üdülőhelyeken

i áe/hné/m/ki

1963. március 18.

a dunakanyar legforgalmasabb üdülő- és kirándulóhelyeinek fejlesztésére az idén is sokmillió forintot fordítanak. a dunakanyar központja, szentendre megszépülve, több újdonsággal várja a látogatókat. teljesen felújították a város közvilágítását: a romantikus hangulatu utcácskákból eltűntek a villanyoszlopok, vezetékek. most stilszerű foglalatban árasztják a fényt a korszerű higanygőz-lámpák a műemléképületeken. a város belterületén a macskakövek helyett újonnan burkolt utakon bonyolódik le a forgalom. rövidesen átadják rendeltetésének a felújított csorbadzsi cukrászdát.

tovább bővül a fizetővendég-szolgálat és a pap-szigeti nagy camping is újabb létesítményekkel egészül ki: új étterem, eszpresszó, szabadtéri tánchely, gépkocsiszerviz szolgálja a táborozók kényelmét. a zettler-kastély átalakítását is megkezdték. itt rendezik be a pilis muzeumot, a vidék növény- és állatvilágának, természeti kincseinek szemléltető gyűjteményét. leányfalun teljes erővel dolgoznak a szot 200 személyes üdülőszállójának építésén. tahitótfalu határában parkkal körülvett új autósárda várja a kirándulókat. a visegrádi várban folytatják a feltárási, állagmegóvási munkákat. a fellegrvárhoz ezentúl autón is el lehet jutni az új panoráma-uton. a rozzant, helyenként veszélyes kapaszkodók helyett séta-utak, parkosított pihenők készülnek ezekben a hetekben. a salamon-torony utcában új, 50 személyes turistaszálló várja a látogatókat. zebegényben vízi-turistaház épül, s rendezik, parkosítják a dunapartot. nagymaroson a tudományos akadémia volt üdülőjében helyezik üzembe a vidék egyik legszebb nyilvános éttermét és eszpresszóját. a tervek szerint itt is camping épül. /mti/

-. -

bb 7. magyar tudósok moszkvában és a német szövetségi köztársaságban

i ms/hné/m/sr

1963. március 18.

szádeczky-kardoss elemér akadémikus és szalay sándor levelező tag moszkvában tartózkodik. a magyar tudományos akadémiát képviselik azon az egyhetes geokémiai konferencián, amelyet a nagy szovjet tudós, v.i.vernadszkij születésének 100. évfordulója alkalmából rendeztek. gillemot lászló, akadémiai levelező tag kétnapos anyagvizsgálati konferencián vett részt a német szövetségi köztársaságban lévő bad oeyenhausenben. /mti/

-. -

8.20/a

- 5 -

Ma

bb 8. megkezdődtek az érettségi vizsgák előkészületei - az idén már nem lesznek tanévvégi összefoglalók - több mint 50 ezer jelölt

1 vt/tné/m/sr

1963. március 18.

az idei érettségi vizsgák előkészületeiről és lebonyolításáról tájékoztatták az mti munkatársát a művelődésügyi minisztériumban. elmondották, hogy már hozzákezdtek a gimnázium szóbeli érettségi tételek összeállításához, s azokat március második felében megküldik az iskoláknak. az „a” tételek készülnek a minisztériumban, a „b” tételeket a szaktanárok állítják össze. ugyancsak megkezdődött az írásbeli érettségi tételek kidolgozása. ezeket közvetlenül az írásbeli előtt kapják meg a gimnáziumok.

a szakközépiskoláknak és a különböző technikumoknak a közismereti tárgyakból már megküldték az érettségi, illetve képesítő vizsga szóbeli tételeit. az idei tanévben érettségiznek először szakközépiskolákban tanuló fiatalok. a minisztérium részéről kiadott ideiglenes vizsgaszabályzat szerint a szakközépiskolai érettségi három - írásbeli, gyakorlati és szóbeli - részből áll. a diákok kötelező és szabadon választható tárgyakból vizsgáznak. a szakközépiskolai érettségi célja egyebek között megállapítani, hogy a jelöltek rendelkeznek-e azokkal az elméleti és gyakorlati ismeretekkel, készségekkel, amelyek a szakmunkás képesítéshez szükségesek.

közölték a továbbiakban, hogy a középfoku oktatási intézmények negyedik osztályaiban a tanítás május 8-ig tart. a tanterv utasítás előírása alapján ezévből már nem lesznek összefoglalók. az írásbeli érettségi vizsgákat május 14-től 18-ig bonyolítják le, a szóbeli pedig június 1 és 30-a között. az érettségén már korábban bevezetett részleges reform továbbra is érvényben marad. ennek megfelelően elsősorban a diákok gondolkodási képességét, az elsajátított ismeretek gyakorlati alkalmazásának képességét vizsgálják.

elmondották még, hogy a gimnáziumokban, a szakközépiskolákban és a technikumokban több mint 35.000 negyedikes fiatal fejezi be tanulmányait. a dolgozók középiskoláiban ez évben végző „felnőtt diákok” száma meghaladja a 17.000-et. országosan tehát felszáz-ezernél több fiatal, illetve továbbtanuló dolgozó készül az érettségire, vagy képesítő vizsgákra. /mti/

-.-

8.35/a

- 6 -

mti

bb 9. elkészült a balatoni üdülővidék nyári kulturális programja - szüreti játékok badacsonyban - hangversenyek keszthelyen - színházi napok balatonfüreden - lovasjátékok nagyvázsonyban

vid fm/tné vm fm

1963. március 18.

a balaton-part kulturális életének irányítói a napokban egyeztették terveiket és az elmúlt évi tapasztalatok figyelembevételével a legkörülményesebben állították össze az üdülővidék egész idejére vonatkozó programját.

a műsorterv szerint május 19-én az országos filharmónia síófoki hangversenyével kezdődik a kulturális program. leggyakrabban lépnek a balatoni közönség elé az országos rendező iroda és az országos filharmónia művészei. a két intézmény mintegy hetven előadást készít elő. a szabadtéri rendezvények túlnyomó többségénél - rossz idő esetére - fedett helyiségekről is gondoskodnak. minden bizonnyal nagy sikere lesz az országos rendező iroda tánczenei műsorainak és a filharmónia kishangversenyeinek. keszthelyen, a balatoni zenei élet központjában a tavalyihoz hasonlóan az idén is két nagy hangversenyt rendeznek. július 20-án például az állami hangversenyzenekar koncertjére kerül sor a festetics kastély parkjának szabadtéri színpadán. több előadást tart a nagyobb nyaralóhelyeken a veszprémi, a kaposvári és a győri színház társulata. kiemelednek a programból a június 30-tól július 14-ig tartandó balatonfüredi színházi napok, amelyeket az első dunántúli kőszínház alapításának évfordulója alkalmából rendeznek. balatonfüreden az egyik legnagyobb esemény az idén is a július 27-i anna bál lesz.

fokozza a program gazdagságát a magyar állami népi együttes, a budapesti táncgyüttes és a duna művészegyüttes szereplése is. augusztusban négy üdülőhelyen a néger afrikana együttesét láthatja a közönség. a tavalyinál gazdagabb programmal szeptember 8-án rendezik meg a badacsonyi szüreti játékot, amelyen a veszprém megyei fiatalok táncfesztiválja, az állami népi együttes bemutatója és a színpompás szüreti felvonulás lesz a leglátványosabb esemény. nagy érdeklődésre tarthatnak számot a tavaly már nemzetközi érdeklődést is kiváltott nagyvázsonyi történelmi lovasjátékok, amelyeket július 7-én és szeptember 1-én rendez a veszprém megyei tanács idegenforgalmi hivatala.

a gyermekeknek az állami bábszínház tart előadásokat. a kisebb üdülőhelyek vendégeinek szórakoztatásáról a budapesti egyetemi színpad gondoskodik. /mti/

-.-

9.05/a

- 7 -

mti

bb 10. halászcsonakok a zajló dunán

vid j vm ká 1963.március 18.

vizre szálltak a mohácsi halászok. a magyar duna legdélibb szakaszán „gazdálkodó”, petőfi halászati szövetkezet tagjai majdnem háromhónapos kényszerű szünet után kezdték meg újra a hal-fogást. noha a folyó mohács alatt teljes szélességben zajlik, két brigád indult utnak. a halászok a duna „tisztásait”, keresik fel, azokat a vizrészeket, amelyek szabadon maradtak a jégtől. de a „tisztásokon”, is csak rövid ideig tartózkodhatnak. a gyorsan vonuló jég utja ugyanis meglehetősen szeszélyes, ezért rendkívül pontosan, gyorsan kell dolgozniuk a hálókkal. már az első utjuk is sikerrel járt: mintegy negyedmázsá pontyot, kecségét és márnát huzztak ki hálóikkal a jég közül.

a halászok munkáját segíti két jégtörő hajó, amelyek az országhatárig járva zuzzák a jégtáblákat. a csonakokat egyébként a legtapasztaltabb halászokra bízták, akik nagy ügyességgel kormányoznak a jég között./mti/

bb 11. a mecseki „kis balaton”, építésének előkészületei - a kisz fiatalok százezer óra társadalmi munkát ajánlottak fel

i vid fm vm fm 1963.március 18.

pécs közelében, az orfü-abaligeti völgyben vitorlásversenyek rendezésére is alkalmas, 400 méter széles és 2 kilométer hosszú mesterséges tó építését tervezik. ezenkívül strandolás céljára kisebb tavat is létesítenek. már készülnek a tervek a tavak és a szükséges épületek helyének kijelölésére, a próbafurásokra, a talajmechanikai vizsgálatokra, az üdülők és turistaházak felépítésére. a mecseki „kis-balaton”, tervrajzát és makettjét kiállítják pécs legforgalmasabb helyén. az 1963-64-re tervezett nagyszabásu munka elvégzéséhez a lakosság segítségét is kérik. a megye kisz fiataljai erre az évre máris százezer óra társadalmi munkát ajánlot-tak fel./mti/

bb 24. futószalag rendszerrel töltik a palackokat a gyöngyösi tej-üzemben

vid te vm ki 1963.március 18.

a gyöngyösi tejüzem, amely nem régen kezdte meg működését, jelenleg már 35.000-40.000 liter tejet hoz forgalomba naponta. /folyt.köv./

9.14/a

- 8 -

/bb 24. futószalag.....1.folyt./vm

a most üzembehelyezett angol palackozógép 2.500 liter tejet tölt óránként literes, félliteres és negyedliteres, ugynevezett is-kolapalackokba. az automata gépsor a palackok fertőtlenítését, töl-tését és dugaszolását futószalagrendszerrel végzi./mti/

bb 19. a dunántul legnagyobb öntözéses gyümölcsösét alakítják ki az andráshidai állami gazdaságban

vid j vm ká 1963.március 18.

a zala megyei andráshidai állami gazdaság 1000 holdas gyümölcsöséből 260 holdon már ebben az évben is öntöznek, s to-vábbi területeket készítenek elő. az öntözést fokozatosan kiter-jesztik a gazdaság egész gyümölcsösére. a terv szerint további 1000 holdon telepítenek termőives törpefákat, s az új telepítése-ket is öntözik. ezzel az andráshidai gazdaság lesz a dunántul leg-nagyobb öntözéses gyümölcskertészete./mti/

bb 20. negyven kilométer új utat építenek zalában

vid te vm szf 1963.március 18.

a zalaegerszegi közuti üzemi vállalat dolgozói megkezdték az utépitést. ebben az esztendőben csaknem 94 millió forintot, a tavalyinál hét millióval többet fordítanak utépitésre. negyven kilométer hosszú új utat építenek, 65 kilométeren pedig korszerű-sítik, aszfaltburkolattal látják el a meglevő utakat. folytatják a zalaegerszegtől az örségen keresztül haladó, az országhatárig húzó-dó korszerű aszfaltut épitését, s aszfalttá kötik össze lentit borsfával. több utat aszfaltoznak göcsejben is, ahol az elmúlt években egész sor új bekötőutat építettek. tovább folytatódnak a bekötőut épitések is. a megyei tanács szakemberei elkészítették a bekötőut épités menetrendjét. évenként négy, még köves ut nélküli községet kapcsolnak be a közuti forgalomba./mti/

9.20/a

- 9 -

PKH

bb 12. 100 holdanként 400 kiló baromfi-hus

vid/j/m/ká

1963. március 18.

több mint két és félmillió baromfit nevelnek fel ebben az esztendőben a hajdu-bihar megyei termelőszövetkezetek, s csaknem 100.000 darabbal gyarapodik törzsállományuk. egész esztendőn át folyamatos a nevelés és az értékesítés, eddig több mint 100.000 csirkét vittek piacra. a tél folyamán a gondozóknak újabb nagy csoportja végzett szaktanfolyamot, s 150-nél több már a baromfi-tenyésztő szakmunkások száma. javarészüik fiatal lány és asszony. a nagyobb hozzáértésnek az eredménye, hogy a 3-4 esztendővel ezelőtti 5 kiló helyett 3.5 kiló takarmánnyal érnek el egy kiló súlygyarapodást. ez évben a hajdusági termelőszövetkezetek 100 hold szántóterület után 400 kiló baromfi-húst adnak közfogyasztásra. /mti/

bb 14. vizibicikli-verseny a tiszán, sétahajózás a bodrogon, tüzijáték a kopasz hegy tetején: elkészült a tokaji szövetkezeti nap gazdag programja

vid/fm/tné/m/fm

1963. március 18.

borsod megyében az idén először rendezik meg a földművesszövetkezeti dolgozók találkozóját. az ünnepi napra május 12-én tokajon kerül sor. a földművesszövetkezetek megyei központja a tokaji vendéglátókkal együtt gazdag programot állított össze. a tokaji sportpályán felállított szabadtéri színpadon hat megyeszabolcs, nógrád, pest, hajdu, heves és borsod - legjobb földművesszövetkezeti táncscsoportjai és énekkarai adnak műsort. a földművesszövetkezetek megyei kereskedelmi osztálya bemutatja a nyári és a koraőszi divatujdonságokat: női és strandruhákat, valamint az újvonalu férfi-öltönyöket. a tiszán nagyszabásu vizibiciklis versenyt, a sportpályán pedig a megyei vörös meteor szakosztályainak bemutatóit nézhetik meg az érdeklődők. a bodrogon reggeltől estig sétahajó közlekedik majd tokaj és sárospatak között, este pedig a kopasz hegy tetején tüzijáték zárja a napot. az ünnepi napon tokaj községben laci-konyhákat és borkostolókat állítanak fel. a majálison a bodrogkereszturi kerámia ktsz jellegzetes disztárgyakat árúsít. /ti/

9.25/a

- 10 -

bb 13. „nyugdíjazták”, a makarónigyártó öreg gépet - selejtezik a szegedi gyárak elavult berendezéseit

vid te vm szf

1963. március 18.

csongrád megye üzemeiben egyre nagyobb összegeket, az idén például 125 millió forintot fordítanak elavult gépek felújítására, kicserélésére. matuzsálemi koru gépek is akadnak a kiselejtezendők között.

a több mint százéves szegedi gyufagyár rekonstrukciójára az idén egymillió forintot költenek. egyebek között felújítják a csaknem fél évszázados gőzkazánt. az építkezés ideje alatt az üzemet egy még öregebb vasuti mozdony segíti ki. ezt azután végképp kiselejtezik, beolvasztják. ez lett a sorsa a szegedi paprika-feldolgozó vállalat négy lokomotívjának is, amelyek a vasuti szolgálat után a paprika, illetve a gulyáslevespor szárításánál segédkeztek. most eladták őket a méh-nek, mert többmillió költséggel elkészült az új, modern kazánház. néhány hete a szegedi kábelgyárban is működött még egy öreg gőzeke kazán, - a műanyag szigetelőcsövek gyártásánál. munkáját gőztávvezeték látja el ezután.

a százéves szegedi gázműben is vannak még csaknem hasonló koru berendezések, főleg tartályok. helyettük már felépült a nagy gömbtartály. az idén elkészül a 10.000 köbméteres teleszkópos tartály. a régieket ezeknek üzembhelyezése után újítják fel. összesen negyvenmillió forintba kerül a teljes rekonstrukció.

a 75-80 éves nagy textilgyárak, a szegedi és az ujszegedi kendergyár öreg gépeit is folyamatosan kicserélik. a szegedi kenderfonóban csaknem 80 milliót költenek a rekonstrukcióra. az ujszegedi kender-lenszövő ötven éve működő szövetszáritói helyett az ország legkorszerűbb ilyen berendezését tervezték és készítették el a műszakiak. az új berendezés óránként másfél kilométer szövetből távolítja el a nedvességet.

a szegedi tésztagyárban azt a gépet selejtezték ki, amellyel az első világháboru idején töltényhüvelyt préseltek, majd makarónigyártásra alakították át. /mti/

9.35/a

- 11 -

bb 15. könnyített hőtartó kéményelemek

vid/te/m/szf

1963. március 18.

az építkezéseknél jelenleg használt, betonból készült hőtartó, ugynevezett termofor kéményelemek hamar megrongálódnak, szállítás közben könnyen törnek. az építéstudományi intézetben megfelelőbb összetételű elemeket kísérleteztek ki. bebizonyosodott, hogy a bodrogkeresztúri tufamésző felhasználásával az eddiginél könnyebb és megfelelőbb kéményelemek készíthetők. a kísérlet eredménye alapján a miskolci cementáruipari vállalat az év első felében megkezdte a tufamésző alapanyagból a kéményelemek rendszeres gyártását. szovjet gyártmányú automatagépet helyeznek üzembe, amellyel nyolcórás műszakonként mint ezer kéményelem állítható elő. /mti/

bb 16. dieselesítették az utolsó gőzüzemű uthengert

i kf/kf/m/vg

1963. március 18.

a közuti gépellátó vállalat, amely országosan foglalkozik az utépitéshez, utjavításokhoz szükséges uthengerek kölcsönzésével, felkészült a tavaszra. több mint 250 gépe áll munkára készen a telepeken. a vállalat a szezon kezdetére eltüntette az elavult gőzüzemű uthengereket. a téli gépjavítások idején ugyanis átalakították a 120., s egyben az utolsó gőzuthengert. a régi berendezések tüztérét jendrasik és csepel motorral cserélték fel. a csigalassúsággal döcögő „lapitók”, tehát az idén már valamennyien motorral működnek. a korszerűsítés eredményeként a gépek előkészítési ideje 2 órától 20-30 percre csökkent, ugyancsak kevesebb munkát ad a karbantartás, jobban ki tudják használni a gépek teljesítőképességét.

érdekességként tartanak nyilván 10-15 olyan diesel motoros uthengert, amelynek kéménye is van. több régi gépkezelő - ahogyan a vállalatnál nevezik őket a „gőzösök”, kérésére hagyták meg a hosszú évek óta megszokott kéményt. /mti/

10.25/a

- 12 -

bb 17. szolgálati lakásokat építenek a mezőgazdasági szakembereknek a termelőszövetkezeti építőbrigádok veszprém megyében

vid/j/m/ká

1963. március 18.

veszprém megye termelőszövetkezeteiben a 106 építőbrigád az idén nemcsak gazdasági épületeket emel, hanem mintegy kétmillió forintot beruházással 11 szövetkezetben lakóházakat is épít a mezőgazdasági szakemberek számára.

a pápai járásban, nórápon, a hét községből összevont kőművesmesterek brigádja már munkához látott, s a nyáron beköltözhet az új családi házba a főagronómus, aki eddig a szomszédos községből járt át naponta. csóton ikerház építését kezdték meg, amelyben a pápáról kinevezett elnök és agronómus talál majd otthonra. /mti/

bb 18. baranyai krónikások - ötven falu történetét kezdik el írni az idén

vid/fm/tné/m/fm

1963. március 18.

a tit baranya megyei szervezetének kezdeményezésére minden faluban papírra vetik napjaink történelemformáló változásait. a helybeli értelmiségieket, pedagógusokat, nyugdíjasokat, a honismereti szakkörök tagjait kéri fel, hogy vállalják a „falusi krónikások”, szerepét, illetve feladatát. a krónikákban röviden ismertetik a falvak előzetes történetét, az ott található műemlékeket, természeti nevezetességeket, egyéb érdekességeket, majd 1963-tól kezdve megkezdik a községek történetének részletes leírását. ez kiterjed a párt, a tanács- és a tömegszervezetek tevékenységének, a népmozgalmi, szociális, kulturális és gazdasági vonatkozású adatoknak, a termelőszövetkezetek munkájának, az ipari, meteorológiai adatoknak a feljegyzésére, a falvak életében bekövetkező minden jelentősebb esemény ismertetésére. a krónikát fényképekkel egészítik ki, amelyeket a községi, illetve járási fotoszakkörök készítenek el.

a baranyai krónika írását a tit történeti és néprajzi szakosztálya irányítja. a munkát az idén ötven községben kezdik el. a krónikák egy-egy példányát évente a megyei Levéltárban, illetve a tit székházában erre a célra létesített archivumban helyezik el, egy példány pedig a községi tanácsnál marad. /mti/

10.50/a

- 13 -

bb 21. a szőlőkben indul a metszés - még 90 millió európai sima vesszőt kell begyűjteni az oltáshoz - jó árat fizetnek a szaporítóanyagért

i cs/j vm ká

1963. március 18.

a kedvezőtlen őszi időjárás, főleg pedig a november közepén beköszöntött nagy tél miatt az oltáshoz szükséges európai sima szőlővesszőből ősszel csak mintegy 70 milliót sikerült begyűjteni, ami a tervezettnél 90 millióval kevesebb. a földművelésügyi minisztérium ültetvényterv vállalata most arra hívja fel a szőlőtermelő állami gazdaságok és termelőszövetkezetek figyelmét, hogy mielőbb kössék meg a szerződést, s minden szaporításra kijelölt fajtából gyűjtsenek be megfelelő mennyiségű, oltásra alkalmas vesszőt.

a gyűjtés jó megszervezése sürgős, mivel már a jövő hét elején több vidéken általánosan megindul a metszés, másrészt fontos, mivel a szerződő gazdaságoknak garantálniuk kell a fajtaazonosságot és a kifogástalan minőséget. nehezíti ugyanis a munkát az, hogy - különösen az alföldi borvidékeken - a vesszők rügyeit fagykár érte. a szedőmunkásoknak, illetve a termelőszövetkezeti tagoknak gondosan meg kell válogatniuk a szaporításra szánt venyigéket.

a borszőlőfajták közül a szürkebarát, a zöldszilváni, a kéknyelű, a veltelini, a cirfandi, a tramini és a medoc elsőrendű vesszőlért darabonként 16 fillért fizet a vállalat, a többi borszőlőfajták egységára 12 fillér. a csemegefajták közül a muscat ottonel és a lunel elsőrendű vesszőlért 20 fillért, a vegyes saszláért 14, a külön válogatott piros, illetve fehér saszláért 16, az egyéb csemegefajtákért 20, a köztermesztésben leginkább bevált, különleges csemegefajták vesszőlért 30 fillért, a szelektált furmint, hárslevelű és kadarka vesszőlért - elsőrendű minőség mellett - 20 fillért fizetnek.

a vesszőket a szedők vágják 60 centiméter hosszúra, s kötegeljék az előírásnak megfelelően. a szerződéses ár nagy részét - az utóbbi évek kedvező tapasztalatai szerint - mindenütt a gyűjtő munkások, illetve termelőszövetkezeti tagok kapják./mti/

- . -

10.55/a

- 14 -

bb 22. a komárom megyei diákoknak több mint hetven százaléka vesz részt gyakorlati képzésben - 1965-ig a megye valamennyi osztott iskolájában lesz politechnikai oktatás

vid fm/tné vm fm

1963. március 18.

komárom megye általános és középiskoláiban a diákoknak több mint hetven százaléka vesz részt a gyakorlati foglalkozásokon. számos helyen már olyan jól elsajátították a tanulók az egyes szakmákat, hogy munkáikat „értékesíteni” is tudják. az esztergomi istván király gimnázium „vasas” diákjai sok olyan cikket készítenek, amelyet más iskolák megvásárolnak. a tatabányai jókai általános iskola könyvkötői nemcsak saját intézetük, hanem más iskolák megrendelésére is dolgoznak. a tatabányai eötvös gimnáziumban - ahol tavaly érettségiztek az első „asztalos” diákok - fokozatosan csaknem teljesen kicserélték az iskola butorzatát. tavaly 15.000 forint értékű butort készítettek a tantermekbe, a tanári szobákba. a megye általános iskoláiban az idén már 720 politechnikai csoport működik és különösen örvendetes, hogy az öt évvel ezelőtti 26-tal szemben most már 256 csoport a mezőgazdasággal kapcsolatos tudnivalókat sajátítja el.

a gyakorlati oktatás továbbfejlesztését sokféle módon segíti a megyei tanács. a városokban politechnikai előkészítő-műhelyeket létesítenek, amelyekben szakmunkások készítik elő a város valamennyi iskolája számára a nyersanyagokat, szerszámokat, műszaki rajzokat.

1965-ig a megye minden osztott iskolájában és jelentős számu osztatlan iskolájában bevezetik a politechnikai oktatást.
/mti/

- . -

bb 26. automatikus biztosítóberendezés a cellőmölki vasútállomáson

vid te vm szf

1963. március 18.

automatikus, ugynevezett domino-rendszerű biztosító berendezés épül a nagyforgalmu cellőmölki vasútállomáson. segítségével a forgalmi szolgálattevő irányítására automatikusan és biztonságosan állítják a jelző-és vágányrendszert. a tízmillió forintos korszerűsítést budapesti és szombathelyi szakemberek végzik. a szombathelyi MÁV igazgatóság területén első automatikus biztosító berendezés az idén elkészül./mti/

- . -

11.06/a

- 15 -

bb 21. a szőlőkben indul a metszés - még 90 millió európai sima vesszőt kell begyűjteni az oltáshoz - jó árat fizetnek a szaporítóanyagért

i cs/j vm ká

1963. március 18.

a kedvezőtlen őszi időjárás, főleg pedig a november közepén beköszöntött nagy tél miatt az oltáshoz szükséges európai sima szőlővesszőből ősszel csak mintegy 70 milliót sikerült begyűjteni, ami a tervezettnél 90 millióval kevesebb. a földművelésügyi minisztérium ültetvényterv vállalata most arra hívja fel a szőlőtermelő állami gazdaságok és termelőszövetkezetek figyelmét, hogy mielőbb kössék meg a szerződést, s minden szaporításra kijelölt fajtából gyűjtsenek be megfelelő mennyiségű, oltásra alkalmas vesszőt.

a gyűjtés jó megszervezése sürgős, mivel már a jövő hét elején több vidéken általánosan megindul a metszés, másrészt fontos, mivel a szerződő gazdaságoknak garantálniuk kell a fajtaazonosságot és a kifogástalan minőséget. nehezíti ugyanis a munkát az, hogy - különösen az alföldi borvidékeken - a vesszők rügyeit fagykár érte. a szedőmunkásoknak, illetve a termelőszövetkezeti tagoknak gondosan meg kell válogatniuk a szaporításra szánt venyigéket.

a borszőlőfajták közül a szürkebarát, a zöldszilváni, a kéknyelű, a veltelini, a cirfandli, a tramini és a medoc elsőrendű vesszőlért darabonként 16 fillért fizet a vállalat, a többi borszőlőfajták egységára 12 fillér. a csemegefajták közül a muscat ottonel és a lunel elsőrendű vesszőlért 20 fillért, a vegyes saszláért 14, a külön válogatott piros, illetve fehér saszláért 16, az egyéb csemegefajtákért 20, a köztermesztésben leginkább bevált, különleges csemegefajták vesszőlért 30 fillért, a szelektált furmint, hárslevelű és kadarka vesszőlért - elsőrendű minőség mellett - 20 fillért fizetnek.

a vesszőket a szedők vágják 60 centiméter hosszúra, s kötegeljék az előírásnak megfelelően. a szerződéses ár nagy részét - az utóbbi évek kedvező tapasztalatai szerint - mindenütt a gyűjtő munkások, illetve termelőszövetkezeti tagok kapják./mti/

- . -

10.55/a

- 14 -

RP

bb 22. a komárom megyei diákoknak több mint hetven százaléka vesz részt gyakorlati képzésben - 1965-ig a megye valamennyi osztott iskolájában lesz politechnikai oktatás

vid fm/tné vm fm

1963. március 18.

komárom megye általános és középiskoláiban a diákoknak több mint hetven százaléka vesz részt a gyakorlati foglalkozásokon. számos helyen már olyan jól elsajátították a tanulók az egyes szakmákat, hogy munkáikat „értékesíteni” is tudják. az esztergomi istván király gimnázium „vasas” diákjai sok olyan cikket készítenek, amelyet más iskolák megvásárolnak. a tatabányai jókai általános iskola könyvtőri nemcsak saját intézetük, hanem más iskolák megrendelésére is dolgoznak. a tatabányai eötvös gimnáziumban - ahol tavaly érettségiztek az első „asztalos” diákok - fokozatosan csaknem teljesen kicserélték az iskola butorzatát. tavaly 15.000 forint értékű butort készítettek a tantermekbe, a tanári szobákba. a megye általános iskoláiban az idén már 720 politechnikai csoport működik és különösen örvendetes, hogy az öt évvel ezelőtti 26-tal szemben most már 256 csoport a mezőgazdasággal kapcsolatos tudnivalókat sajátítja el.

a gyakorlati oktatás továbbfejlesztését sokféle módon segíti a megyei tanács. a városokban politechnikai előkészítő-műhelyeket létesítenek, amelyekben szakmunkások készítik elő a város valamennyi iskolája számára a nyersanyagokat, szerszámokat, műszaki rajzokat.

1965-ig a megye minden osztott iskolájában és jelentős számu osztatlan iskolájában bevezetik a politechnikai oktatást.
/mti/

- . -

bb 26. automatikus biztosítóberendezés a celldömölki vasutállomáson

vid te vm szf

1963. március 18.

automatikus, ugynevezett domino-rendszerű biztosító berendezés épül a nagyforgalmu celldömölki vasutállomáson. segítségével a forgalmi szolgálattevő irányítására automatikusan és biztonságosan állítják a jelző-és vágányrendszert. a tízmillió forintos korszerűsítést budapesti és szombathelyi szakemberek végzik. a szombathelyi máv igazgatóság területén első automatikus biztosító berendezés az idén elkészül./mti/

- . -

11.06/a

- 15 -

RP

bb 27. tizenhat országból hívnak vendégeket az országos békekongresszusra - nemzetközi béketáborozás a balatonnál

i di/nmé/m/sr

1963. március 18.

békemozgalomunk, amely több mint hatvan ország békeharcosaival tart rendszeres kapcsolatot, a nemzetközi együttműködés bővítésének legeredményesebb időszakát zárta 1962-ben. a moszkvai leszerelési és béke-világkongresszus után, tehát csupán az év második felében 322 külföldi vendéget látott vendégül, nagyjából a latinamerikai és afrikai országokból. a nálunk járt békeharcosok között számos világhírű személyiség volt. három nemzetközi lenin-békedíjast, sok parlamenti képviselőt, íróit üdvözölhattünk hazánkban. a vendégek számára minden alkalommal gazdag programról gondoskodtak, hű képet adtak szocializmust építő hazánk életéről, s a látogatások végeztével azok is barátként távoztak, akik fenntartásokkal érkeztek hozzánk. különösen jó kapcsolatok alakultak ki az osztrák béketanáccsal és segítőitársaival. a szomszédos országból öt csoportban több mint 200 békeharcos látogatott hazánkba az országos béketanács vendégeként, s eleven volt a kiadványok, dokumentumok és tapasztalatok cseréje is.

az országos béketanács ideai terveiben újból jelentős helyet kapott a nemzetközi kapcsolatok bővítése. elsősorban arra törekednek, hogy tovább fejlesszék, új szálakkal erősítsék a magyar békemozgalom és a latinamerikai, valamint afrikai országok békemozgalmai között kialakult együttműködést. ezenkívül erősíteni kívánják az angol és a nyugatnémet pacifista mozgalmakkal kialakult kapcsolatokat. országos béketanács vezetői delegációcseréket kezdeményeznek majd.

a magyar békemozgalom soron következő 6. kongresszusára, amelyet június 14-én és 15-én tartanak összesen 16 országból hívnak vendégeket. a seregszemlére többek között várják a szovjet, csehszlovák, román, osztrák, jugoszláv, dán, olasz, francia, angol, brazil, chilei, kubai és algériai békeharcosok képviselőit. az országos béketanács ezenkívül 1963 augusztusában kéthetes nemzetközi béketáborozást szervez a balaton partján. erre nyugatnémet, osztrák, svéd, dán és finn békeharcosokat hívnak meg. /mti/

11.15

- 16 -

PK

bb 23. csőpostát építenek a dunai vasműben

vid te vm ki

1963. március 18.

a meleg üzemek, a kokszolómű, a nagyolvasztómű, az acélmű, az öntöde és a tüzállóanyaggyár termékeinek azonnali vizsgálatára a legkorszerűbb automata gyorsselező laboratóriumot építik és szerelik fel a dunai vasműben. a gyorsselező laboratórium építését a napokban megkezdték. a vizsgálandó anyagok gyors továbbítására, az üzemek és a gyorsselező között csőpostát építenek. a 75 milliméter átmérőjű csővezetékben továbbítják majd a „futárt”, amely az anyagmintát viszi. a vasmű öt melegüzeme és a quantometeres gyorsselező laboratórium között öt-hat kilométeres csőhálózatra van szükség.

a csőposta első szakaszát a központi laboratórium és az öntödei laboratórium között építik ki. a csövek szereléséhez az acélmű lakatosai a napokban hozzákezdnek. a tervek szerint a csőposta első szakaszának próbáira júniusban kerül sor. /mti/

- . -

bb 25. száz embert szabadított meg káros szenvedélyétől a békéscsabai alkoholizmus ellenes bizottság

vid fntné vm fm

1963. március 18.

három évvel ezelőtt hazánkban elsőnek békéscsabán alakult meg a vöröskereszt mellett működő alkoholizmus ellenes bizottság. legaktívabb tagjai azok az emberek, akik elsőnek gyógyultak ki káros szenvedélyükből. van közöttük olyan, aki 15 évi „betegség”, után ma már szövetkezeti ház vásárlására gyűjt, sok szép runát, új butorokat vásárolt. a bizottság tagjai hetenként tartanak fogadónapot, szaktanácsokat adnak a betegeknek és hozzátartozóiknak. három év alatt száz embert adtak vissza családjának a társadalomnak. jelenleg negyven emberrel foglalkoznak rendszeresen. /mti/

- . -

11.27/a

- 17 -

PK

bb.28. újból mérsékelték a tojás fogyasztói árát

1/n. j./a ká

1963. március 18.

a nagyvásártelpre és a 9. kerületi hámán kató téri piac-
ra vasárnap és hétfőn 19 vagon és 43 tehergépkocsi termék
érkezett, a vagonszállítmányok így oszlottak meg: 1 vagon
tojás, 2 vagon gyökérzöldség, 1 vagon sárgarépa, 2 vagon
káposztaféle, 3 vagon alma, 9 vagon narancs és 1 vagon citrom.

a tojás fogyasztói árát hétfőn újból mérsékelték, az f-1 jel-
zésűt és a hűtőházit darabonként 1.50, az f-2 jelzésűt és a
meszes tojást 1.40, az apró tojást 1.30, az uszótojást
1.20 forintért hozták forgalomba, az idénytermékek közül
a fejeskáposztát kilónként 2.80, a piroskáposztát 3,
a kelkáposztát 2.60, a céklarépát 3, a petrezselyem-gyökeret
4.80, a sárgarépát 2.80, a zellert 5.40, az édes-nemes
tormát 12 forintért adták, a csomózott vegyes zöldséget
csomónként 2.80 forintért árusították./mti/

--

bb.29. diósgyőrből utnakindították az idei első tíz diesel-
motoros targoncát exportra

vid/te/a ki

1963. március 18.

a diósgyőri gépgyár egyik legjobban bevált, kül- és bel-
földön egyaránt nagy keresletnek örvendő gyártmányából, a
diesel-motoros emelővillás targoncából az idei első tíz da-
rabból álló exportszállítmányt utnak indították egyiptomba
és a német demokratikus köztársaságba, az anyagmozgatás mun-
kájánál igen jól használható gépből, amely két tonna súlyt
emel három méter magasra, az idén diósgyőrött mintegy négy-
százat készítenek, s ezek jelentős része a külkereskedelem
utján szintén exportra kerül, a külföldi rendelők köre - a
gyártmány megbízhatóságának és korszerűségének eredményeként -
évről-évre bővül, legutóbb spanyolország és törökország
is a rendelők sorába lépett, s így már mintegy tizenöt or-
szágba jut el a magyar ipar jó hírnevét öregbítő gyártmány.
A gép alkalmazási területét egyébként, különböző befogó,
markoló, szorítókészülékekkel jelentősen bővítették, s az
emelésein kívül mintegy tíz műveletre, többek között lapátolás-
ra, anyagok feorgatására is felhasználhatják./mti/

--

13,06/m

- 18 -

Mh

bb 30. időjárásjelentés

gg/m

1963. március 18.

a meteorológiai intézet jelenti március 18-án, hétfőn 13
órákor:

a hőmérséklet emelkedik, több he-
lyen eső lesz.

az északi jeges tengertől dél-görögorszáig magaslégnyomásu
képződmény helyezkedik el európa fölött, hideg időjárással, nagy-
britannia fölött viszont alacsony a légnomás és délnyugat-euró-
pában sokfelé esik az eső.

hazánkban tegnap a dunántul nagyrészen borult volt az idő, a
dunántul északi felén helyenként jelentéktelen mennyiségű hó és
eső hullott, az ország többi részén 8-10 órán keresztül sütött
a nap, a legmagasabb nappali hőmérséklet 3-6 fok között váltá-
kozott, ma hajnalban nyugaton plusz 1-minusz 3, keleten minusz
3-minusz 9 fokig hült le a levegő, ma délelőtt az ország nagy-
részén felhős volt az idő, néhány helyen gyengén havazott, buda-
pesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke plusz 0.9 fok
volt, 4.7 fokkal alacsonyabb mint a sokévi átlag.

ma 12 órákor budapesten a hőmérséklet 3 fok, a tengerszintre
átszámított légnomás 767 milliméter, gyengén süllyedő irányzatú.

várható időjárás kedd estig: a hőmérséklet emelkedik, felhős
idő, többfelé, főleg a dunántulon eső, keleten helyenkén havas-
eső, megélnkülő déli, délnyugati szél.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet keleten 0-minusz
3, nyugaton 0-plusz 3. Legmagasabb nappali hőmérséklet holnap
7-10 fok között.

a duna vizállása hétfőn délelőtt 11 órákor budapestnél 529
centiméter. /mti/

--

13,30/m

-19-

Mh

bb.28. újból mérsékelték a tojás fogyasztói árát

i/n.j./a ká

1963. március 18.

a nagyvásártelpre és a 9. kerületi hámán kató téri piac-
ra vasárnap és hétfőn 19 vagon és 43 tehergépkocsi termék
érkezett. a vagonszállítmányok így oszlottak meg : 1 vagon
tojás , 2 vagon gyökérzöltség , 1 vagon sárgarépa , 2 vagon
káposztaféle , 3 vagon alma , 9 vagon narancs és 1 vagon citrom.

a tojás fogyasztói árát hétfőn újból mérsékelték. az f-1 jel-
zésűt és a hűtőházit darabonként 1.50 , az f-2 jelzésűt és a
meszes tojást 1.40 , az apró tojást 1.30 , az uszótojást
1.20 forintért hozták forgalomba. az idénytermékek közül
a fejeskáposztát kilónként 2.80 , a piroskáposztát 3,
a kelkáposztát 2.60 , a céklarépát 3, a petrezselyem-gyökeret
4.80 , a sárgarépat 2.80 , a zellert 5.40 , az édes-nemes
tormát 12 forintért adták , a csomózott vegyes zöltséget
csomónként 2.80 forintért árusították./mti/

..-

bb.29. diósgyőrből utnakindították az ideai első tíz diesel-
motoros targoncát exportra

vid/te/a ki

1963. március 18.

a diósgyőri gépgyár egyik legjobban bevált , kül - és bel-
földön egyaránt nagy keresletnek örvendő gyártmányából , a
diesel-motoros emelővillás targoncából az ideai első tíz da-
rabból álló exportszállítmányt utnak indították egyiptomba
és a német demokratikus köztársaságba. az anyagmozgatás mun-
kájánál igen jól használható gépből , amely két tonna súlyt
emel három méter magasra , az ideai diósgyőri mintegy négy-
százat készítenek , s ezek jelentős része a külkereskedelem
utján szintén exportra kerül. a külföldi rendelők köre - a
gyártmány megbízhatóságának és korszerűségének eredményeként -
évről-évre bővül. legutóbb spanyolország és törökország
is a rendelők sorába lépett , s így már mintegy tizenöt or-
szágba jut el a magyar ipar jó hírnevét öregbítő gyártmány.
a gép alkalmazási területét egyébként , különböző befogó,
markoló , szorítókészülékekkel jelentősen bővítették , s az
emelésen kívül mintegy tíz műveletre , többek között lapátolás-
ra , anyagok feorgatására is felhasználhatják./mti/

..-

13,06/m

- 18 -

mti

bb 30. időjárásjelentés

gg/m

1963. március 18.

a meteorológiai intézet jelenti március 18-án, hétfőn 13
órákor:

a hőmérséklet emelkedik, több he-
lyen eső lesz.

az északi jeges tengertől dél-görögorszáig magaslégnomásu
képződmény helyezkedik el európa fölött, hideg időjárással. nagy-
britannia fölött viszont alacsony a légnomás és délnyugat-euró-
pában sokfelé esik az eső.

hazánkban tegnap a dunántul nagyrészen borult volt az idő, a
dunántul északi felén helyenként jelentéktelen mennyiségű hó és
eső hullott. az ország többi részén 8-10 órán keresztül sütött
a nap. a legmagasabb nappali hőmérséklet 3-6 fok között válto-
kozott. ma hajnalban nyugaton plusz 1-minusz 3, keleten minusz
3-minusz 9 fokig hült le a levegő. ma délelőtt az ország nagy-
részén felhős volt az idő, néhány helyen gyengén havazott. buda-
pesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke plusz 0.9 fok
volt, 4.7 fokkal alacsonyabb mint a sokévi átlag.

ma 12 órákor budapesten a hőmérséklet 3 fok, a tengerszintre
átszámított légnomás 767 milliméter, gyengén süllyedő irányzatu.

várható időjárás kedd estig: a hőmérséklet emelkedik. felhős
idő. többfelé, főleg a dunántulon eső, keleten helyenkén havas-
eső. megélenkülő déli , délnyugati szél.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet keleten 0-minusz
3, nyugaton 0-plusz 3. Legmagasabb nappali hőmérséklet holnap
7-10 fok között.

a duna vizállása hétfőn délelőtt 11 órákor budapestnél 529
centiméter. /mti/

..-

13,30/m

-19-

mti

bb.31. napszemüveg kiállítás nyílt az ofotért bemutatótermében

t/kf/a vg

1963. március 18.

az ofotért vállalat engels téri bemutatótermében hétfőn napszemüveg kiállítás nyílt, amelyen 38 típust 56 féle formában 86 színben mutatnak be. a legújabb, legdivatosabb celluloid, műanyag és fémkeretes napszemüvegekből az idén mintegy félmilliót hoznak forgalomba.

a kiállítás április 6-ig tart nyitva./mti/

--

bb.36. járási népfronttitkárok tanácskozása nyiregyházán

i/vid/n/fm

1963. március 18.

a szabolics-szatmár megyei járási népfronttitkárok hétfőn nyiregyházán tanácskoztak. kokas ferenc megyei népfronttitkár tájékoztatója alapján megvitatták a soronkövetkező feladatokat. többek között elhatározták, hogy a népfrontbizottságokat új tagokkal erősítik, az új tanácstagokat pedig sokoldalúan segítik munkájuk megkezdésében.

a továbbiakban a mezőgazdasági terméshozamok növelése érdekében végzendő népfrontfeladatokról tárgyaltak. a tavaszi hónapokban - a tit-tel és a tanácsokkal közösen - ankétokat, tapasztalatcseréket rendeznek a legjobb agrótechnikai módszerek ismertetésére./mti/

--

bb.37. megérkezett a svéd királyság új magyarországi követe

k/küm/n/bs

1963. március 18.

nicolaus bagge, a svéd királyság új magyarországi rendkívüli követe és meghatalmazott minisztere megérkezett budapestre. a követet gyémánt andrás, a külügyminisztérium protokoll osztályának vezetője fogadta./mti/

--

16.00/n

-20-

le

bb.32. tizedszer vizsgáztak építőipari fiatalok dunaujvárosban

vid te cs ki

1963. március 18.

dunaujvárosban szinte a város- és gyárépítéssel egyidőben kezdődött meg az építőipari szakmunkásképzés. a 26-os építőipari vállalat iskolájában a közelmúltban tizedszer került sor végzős növendékek szakvizsgájára. ez alkalommal kőművesek, ácsok, vasbetonszerelők, festők és mázólok, összesen nyolcvankilencen, felelték meg az elméleti és gyakorlati követelményeknek. rövidesen kézhez kapják a szakmunkás bizonyítványt./mti/

--

bb.33. megszűnt a kikötői ,, fogság,,

vid te cs ki

1963. március 18.

a jégzajlás csökkenésével megszűnt a dunaujvárosi kikötőben menedéket talált hajók és uszályok ,, fogsága,, még szombaton a budapestről érkezett paks motoros linzbe indult áruért hétüres magyar uszályal, vasárnap pedig a legmondernebb szovjet dunai hajó, a kronstadt indult utnak hat, vasércel rakott szovjet uszályal komárom felé.

a dunaujvárosi kikötőben kedden kezdik meg az egész télen át jégbefagyott uszályokból a szovjet vasérc kirakását./mti/

--

bb.34. harc a percekért - éjjel szántanak a lánctalpasok békés megyében - benépesültek a makó-környéki hagymaföldek - 20 duna-tisza-közi termelészövetkezetben dolgoznak a szőlőtelepítő brigádok

vid ö kz/ká-lm ká

1963. március 18.

az igazi tavasz késik, az időszerű mezőgazdasági munkák minden nappal rövidebb időre torlódnak össze. állami és szövetkezeti gazdaságainkban éppen ezért minden munkára alkalmas percet a lehető legjobban kihasználják. a földek erősen fölázottak, a gépeket még csak kevés helyen - csak a homokos, vagy partos határrészekben - bírja el a talaj. békés megyében mégis szántanak. a lánctalpas traktorok reggelenként vnulnak ki a határba, amikor a talaj még fagyott és akkor hagyják abba a munkát, amikor a föld fagya fölenged.

/folyt.köv./

le

16.10/n

-21-

bb.34./harc a percekért...folyt/Lm

szolnok megyében kedvezőbb a helyzet. itt a belvizek levezetésén dolgozó traktorosok és szövetkezeti gazdák ezrei mellett, hétfőn - több tucatnyi gép segítségével - együttesen mintegy kétezeren láthattak hozzá a tavaszi szántáshoz, vetéshez. a mezsenyi tiszamenti termelőszövetkezetben ezen a napon befejezték a mák vetését. a gépek ezután sem álltak le. most a borsó magját szórják a földbe. a cibakházi, kunhegyesi és mezőturi gépállomások körzetében is traktorzugástól hangos a határ. a néhány nap múlva kezdődő ősziárpa vetéshez készítik elő a talajt.

makón és környékén megkezdődött a híres fűszernövénytermő vidék hagyományos koratavaszi munkája, a fokhagymarakás. a vidék szövetkezeteinek nagy tábláin hétfőn már több mint ezren dolgoztak. a férfiak kijelölték a sorokat, s nyomukban szorgos asszonyok helyezték a földbe a fokhagyma gerezdéket. az éjszakai fagyok miatt meglehetősen kemény föld a leggyakorlottabb hagymarakókat is próbára teszi. de így is kedvvel és szívesen dolgoznak. hosszú évek tapasztalata ugyanis, hogy a korai ültetéssel járó fáradozás bőséges terméssel kamatozik.

bács megyében hétfőn újabb állami és szövetkezeti gazdaságokban láttak hozzá a szőlő- és gyümölcsstelepitéshez. a dolgoznak a telepítő brigádok. a lakiteleki szikra termelőszövetkezetben, ahol már napok óta ültetik a szőlőt, hétfő estig 10 holdra gyarapodott az új szőlőskert területe. a hosszúhegyi állami gazdaság 210 holdra tervezett új szőlőjéből csaknem 30 holdon fejezték be a telepítést. e fontos munka üteme napról-napra fokozódik. a soltvadkerti józsef attila termelőszövetkezet határában jelenleg még csak hatvanan dolgoznak 80 holdnyi új gyümölcsösük telepítésén, de a hét végére százra gyarapodik majd a telepítő brigád tagjainak a száma./mti/

16.26/n

--

-22-

bb.35. fordulat ígérkezik az időjárásban: meleg áramlat érkezett a magasban, de csak újabb esőkkel szabadulunk meg a hidegtől - meleget hoz a benedek

i cs/tm-lm ká

1963. március 18.

a kontinentális hideg uralkodja még egész közép- és kelet-európát. a szovjetunió európai területének középső vidékein a nappali hőmérséklet is csak mínusz 8-10 fokig emelkedik, s az ural táján a mínusz 20 fokos nappali fagyok sem ritkák. ugyanakkor nyugat-európa-szerint már fagymentesek az éjszakák. hétfőn hajnalban londonból plusz 8, párizsból plusz 9 fokot jelentettek. a nappali maximumok itt legutóbb plusz 10-20 fok körül alakultak ki

hazánkban vasárnap a hőmérséklet napi középértéke csaknem 5 fokkal maradt a normálszint alatt. hétfőn hajnalban az alföldön még erős fagyok voltak: mínusz 6-9 fokig süllyedt a hőmérők higánya. az ország nyugati felében vastag felhőtakaró csökkentette a kisugárzást, ezeken a vidékeken általában 0, mínusz 1 fokos minimumokat mértek. budapest belterületein hétfőn reggel hódara esett, kisebb havazást, havasesőt jelentettek még az észak-dunántúli vidékekről is.

a nappali felmelegedést ugyancsak az erős felhősödés akadályozta. hétfőn a koradélutáni órákban miskolcon plusz 1, sopronban plusz 2, budapesten plusz 3 fokot mértek. erősebb volt a felmelegedés a délnyugati és déli megyékben: szegeden, békéscsabán, pécsen plusz 7, nagykanizsán, keszthelyen és baján plusz 9 fokig emelkedtek a maximumok.

a meteorológiai intézet központi előrejelző osztályán adott tájékoztatás szerint most előnyös fordulat ígérkezik az időjárásban. délnyugatról enyhe légáramlás érkezett közép-európa fölé. a több ezer méter magasságban áramló meleg levegő okozta a hétfőn tapasztalt erős felhősödést. a déli meleg az adriai partoknál már „földet ért”, s valószínűnek látszik, hogy az enyhítés kedrére virradó éjszaka, vagy kedden hazánkat is elérni. a megülepedett hidegtől azonban csak újabb esők árán szabadulhatunk.

a sándor-józsef-benedek napi szingularitással kapcsolatban a meteorológusok derülátókat a jelek szerint ezek a tavaszt jelző „vig legények”, az idén valóban előnyös változást hoznak, hiszen a táj még teljesen téli. szerencsés esetben most igazán lesz a régi megfigyelést rögzítő népi rímusnak: „sándor, józsef-benedek zsákban hoznak meleget... - nos, a sándor, hozta „zsák”, már itt van felettünk, józsef kioldja, s talán benedek - az átfutó esők után - ki is önti majd./mti/

16.55/n

-23-

bb 38. két halálos baleset a fővárosban

tm-lm sr

1963. március 18.

a 19. kerület vöröshadsereg utja 64 számú ház előtt az 52-es jelzésű villamos elgázolta öreg andrás 50 éves segédmunkást, budapesti lakost, aki a helyszínen meghalt. a balesetet a szerencsétlen ember figyelmetlensége okozta. a 16. kerület mátyásföld szabadság utca és a baross utca torkolatánál babay istván 80 éves nyugdíjas budapesti lakos figyelmetlenül ment át a pályatesten és elütötte a hév-szerelvényt. a gyalogos a helyszínen meghalt.

a 13. kerület árpádhid margitszigeti lejárónál szabálytalanul haladt át a hidon sztankó jános 42 éves autószerelő budapesti lakos fiával, sztankó józsef 8 éves általános iskolai tanulóval. a ce 63-96 rendszámú személygépkocsi elütötte őket. a baleset következtében sztankó jános súlyosan, nem életveszélyesen, sztankó józsef pedig könnyebben megsérült. mindkét sérültet a koltói anna baleseti kórházba szállították.

a 20. kerület dózsa györgy út 101 számú ház előtt molnár istvánné 62 éves budapesti lakost elütötte a várnai józsef 27 éves gépkocsivezető cf 60-81 rendszámú személygépkocsival. molnár istvánnét súlyos, nem életveszélyes sérüléssel a jános kórházba szállították. a baleset oka: a személygépkocsivezető figyelmetlenül vezetett.

a 11. kerület műgyetem-rakparton, szenttornyai andrás 44 éves mérnök cb 58-40 rendszámú személygépkocsijával összeütközött a ka 85-01 rendszámú motorkerékpárral. fülöp erzsébet, a motorkerékpárutasa könnyebben megsérült, a mentők a jános kórházba szállították. a baleset oka: a személygépkocsi vezetője nem adta meg az elsőbbségi jogot./mt1/

17.05/n

-24-

bb 39. két nap alatt 154.000 holdról távolították el a vizet - robbantják a felsőtiszai jégtorlaszt - már csak egy vasúti fővonalon van akadály - március 20-ig vagy 21-ig végig járható lesz a 3-as ut

ö sb/hbj/gg szb vg

1963. március 18.

a duna magyar szakaszán baj nélkül levonult a jeges ár. az erős zajlás már elhagyta az országot és jelenleg jugoszláviában jár apatin és pancsova között. a tiszta felső szakaszán, tiszalök és tokaj között azonban nehéz küzdelmet kell vívni egy nagy jégtorlasz ellen. torlasz volt kissé feljebb, balra községnél is, de hétfőn hajnalban már kimozdult helyéből és leuszott a tokaji álló jégmezőig. a honvédség nagy erőket mozgósított erre a szakaszra és robbantásokkal bontja a torlaszt. a folyó alsó szakasza már ugyszólván teljesen megtisztult a jégtől, s így akadály nélkül levezetheti majd a felső-tiszán megbontott torlaszt.

a dunántúlon jelenleg a megduzzadt síó, valamint a nádor és malom-csatorna okoz sok gondot. a víz több helyen kimosza a töltések oldalát. halastavak gátjait is átszakította és elusztatja a halakat. sárszentmiklós körzetében, őrspusztánál a csatorna áttörte a még nemteljesen kiépített töltést. az árvédelem gépesített osztaga azonban már megkezdte a védekezést és acélpallókkal zárja el az áttörést.

az országban most már ugyszólván valamennyi mellékfolyó apad és jégmentes. csökken a belvíz is az elöntött területeken. a vízügyi igazgatóságok a szombati huszonöt helyett hétfőn már mintegy huszonnyolc millió köbméter vizet szivattyúztak vissza a folyókba az elárasztott területekről. szolnok környékén 32.000, hortobágy vidékén pedig 12.000 hold szabadult meg a víztől, de csaknem valamennyi vízügyi igazgatóság területén apasztották a belvizet. így két nap alatt összesen 154.000 holdról vezették le a vizet és 422.000 holdra csökkentették az elárasztott területet.

a máv tájékoztatása szerint már csak egy fővonalon van forgalmi akadály: a székesfehérvári-komáromi vonalon nagylélmánd-csémpuszta között hidrongálódás miatt a személyforgalmat átszállással oldják meg. sok pályafenntartási dolgozót irányítottak a megrongálódott hid javítására, s ha az időjárás vagy egyéb előre nem látott akadály nem szól közbe, március 20-án estére rendbehozzák a hidat.

/folyt.köv./

17.40/n

-25-

NR

bb 39. /két nap alatt... 1. folyt./- szb

a mellékvonalakon a pápa-csornai vonalon marcaltó-pápa között ugyancsak hidrongálódás miatt átszállással közlekedhetnek az utasok. a hid kijavítása március 22-ére várható. a vámosgyörk-ujszási vonalon az ár két helyütt, százberek-ujszász és tarnaörs jászdózsa között mosta ki a töltést - mintegy két kilométer hosszú szakaszon. a pályatest helyreállítását csak az ár elvonulása után kezdhetik meg. még mindig a fővonalakon kilenc, a mellékvonalakon 18 helyen, a szokottnál lassabban haladhatnak a szerelvények.

a közutak közül a 3-as számú uton már jobb a közlekedési viszonyok. a miskolcraól satoraljaujhely és csehszlovákia felé vezető utszakaszt már rendbehozták az utépitők. építik kápolna községnél az új ideiglenes hidat, s ha az időjárás nem támaszt újabb nehézségeket, a 3-as, a budapest-miskolci főútvonal március 20-án, vagy 21-én végig járható lesz. nehezebb a helyzet a 7-es uton. kápolnásnyéknél, továbbá velence és agárd között nagy és mély az utszakadás. az olvadás miatt az utak általában fellazult, s valósággal „mozognak”, rajta a betonablák, ha járműveket engednének ezekre a betonablákra, rögtön összetöredeznének. az előzetes számítások szerint budapest és székesfehérvár között a 7-es uton végig csak április elején indulhat meg a forgalom. egyébként az országban 2. és 3. rendű, továbbá összekötő- és bekötőutakon még mintegy hetven helyen van forgalmi akadály. /mti/

bb 40. megkezdődött a kulich gyula kulturális seregszemle békés megyében

vid fm/tné-lm fm

1963. március 18.

a békés megyei kulich gyula kulturális seregszemlén - március 18 és június 22 között - ötven alkalommal mérik össze tudásukat a népi táncosok, a színjátékosok, és a népi zenészek. új színpont lesz a kulturális szemlén a megyei társastáncverseny, amelyet május 5-én tartanak békéscsabán. a műsorokat felnőttek és diákok szellemi vetélkedői tarkítják.

a kulturális seregszemle hétfőn kezdődött meg az orosházi középiskolások szellemi vetélkedőjével. /mti/

..-

17.55/n

-26-

MR

bb.41. magyar elektromos készülékek kiállítása pekingben

1/sz/n/vg

1963. március 18.

pekingben hétfőn megnyílt a transelektro külkereskedelmi vállalat árubemutatója. a vállalat a magyar ipar gyártmányai közül erősáramu berendezéseket, elektromos háztartási felszereléseket, eszpresszógépeket és más vendéglátóipari felszereléseket mutat be a kínai szakköröknek. /mti/

..-

bb 43. fiatal tudósok előadása az akadémián

k/ms/gk szb fm

1963. március 18.

a magyar tudományos akadémia orvostudományi osztálya hétfőn felolvasó ülést tartott, amelyen két fiatal orvoskutató előadását hallgatták meg. az előadók munkásságát hagyományos szokás szerint gömöri páll akadémiai levelező tag, illetve szentágotyay jános levelező tag ismertette. ezután dr. magasi péter, a budapesti urológiai klinika tanársegéde beszámolt klinikai vizsgálatairól, majd dr. somogyi jános kandidátus tartott előadást az idegsejtek anyagcseréjével kapcsolatos biokémiai kérdésekről. /mti/

..-

bb 44. ülést tartott a budapesti képviselőcsoport - baranyában és békésben is megalakult az országgyűlési képviselők megyei csoportja

k di vid te/ fm szb

1963. március 18.

hétfőn a parlamentben megtartotta első ülését a budapesti képviselőcsoport. dr. harrer ferencnek, a hazafias népfront budapesti bizottsága elnökének javaslatára vida miklóst választották a csoport vezetőjévé, aki ezután az országgyűlés soronkövetkező ülészakáról és a képviselői munkáról tartott tájékoztatót.

ugyancsak hétfőn tartotta meg alakuló ülését az országgyűlési képviselők baranya megyei és békés megyei csoportja. /mti/

..-

17.59/n

-27-

Se

bb 42. a braunschweigi nemzetközi fesztiválra készül az állami bábszínház - aladdin csodalámpáját mutatják be

t vt/tr-lm fm

1963. március 18.

az állami bábszínházban hétfőn délután sajtótájékoztatót rendeztek. dr. szilágyi dezső igazgató ismertette az állami bábszínház külföldi kapcsolatait és készülődését a március végén összerakuló braunschweigi vendégjátékokra.

elmondotta, hogy a társulat az utóbbi években nagy sikerrel szerepelt pozsonyban, bécsben, bukarestben és varsóban. a magyar bábművészek produkcióiról számos méltató cikk jelent meg a külföldi sajtóban. a színház fennállásának 15. évfordulója alkalmából a múlt év novemberében rendezett ünnepi héten 13 országból mintegy 80 szakember látogatott hazánkba. ezek szintén elismeréssel nyilatkoztak az állami bábszínház társulatának munkásságáról.

a továbbiakban az igazgató megemlítette, hogy - moszkvától rio de janeiroig - a világ számos bábszínházának küldtek már magyar bábukat. ez évmásodik felében szófiában rendeznek kiállítást magyar bábukból. bródy verát, a színház egyik tervezőjét varsóba hívták meg, ahol májusban mutatják be a ludas matyi-t a tervező meghívást kapott prágába is, ahol az 1963-64-es évadban kerül sor az ezüsfurulya bemutatójára. egy new-yorki együttes pedig a dávid és góliát című produkcióhoz kért bábfigurákat és kellékeket.

az idei színházi évadban több magyar darabot játszanak külföldön, így például kassán a misi mókust adják elő, amelyet a jövő hónapban szófiában is bemutatnak. májusban lesz a ludas matyi varsói bemutatója és szintén varsóban tűzik majd műsorra a jános vitézt. ebben az esztendőben játsszák továbbá nagyvárdon és kolozsvárott az ezüsfurulyát, és a jános vitézt, pozsonyban pedig a jancsi és juliskát. a jövő szezonban tervezik lodzban és leningrádban a szőke ciklon, s ugyancsak leningrádban a jancsi és juliska bemutatását.

dr. szilágyi dezső a továbbiakban elmondotta, hogy e hó végén braunschweigben nemzetközi bábfesztivált rendeznek. a fesztiválra az nszk-beli, a svájci, az egyesült államok-beli és francia bábegyütteseken kívül három népi demokratikus ország - a bolgár népköztársaság, a lengyel népköztársaság és a magyar népköztársaság - bábszínházát is meghívták. a magyar társulattól 21 főnyi csoport utazik braunschweigbe, ahol az aladdin csodalámpája című darabot adják majd elő szőnyi kató rendezésében. a kísérő zenét szőllősi andrás írta, a bábukat bródy vera, a díszleteket koós iván tervezte. az együttes két alkalommal lép fel a fesztiválon./mti/

--

18.05/n

-28-

bb 45. emlékezés a magyar tanácsköztársaságra a rádióban

k fm/lm la

1963. március 18.

a magyar tanácsköztársaság kikiáltásának évfordulója alkalmából március 20-án szerdán 16.05 órai kezdettel „kilencszáz és tizenkilenc volt”, címmel a kossuth rádió emlékműsört sugároz. március 21-én, csütörtökön 17.45 órakor, ugyancsak a kossuth rádióban tiszay andor „ időben tőle egyre távolabb, lélekben hozzá egyre közelebb „ című összeállítása hangzik el ./mti/

--

bb 46. arab diákok üzemi gyakorlata magyarországon

i st/tr-lm la

1963. március 18.

az egyesült arab köztársaságból 58 technikai főiskolás diák érkezett hazánkba, akik a kohó- és gépipari üzemekben, a többi között a csepel művekben, az orion gyárban és a klement gottwald gyárban egyéves üzemi gyakorlaton vesznek részt. a diákokat hétfőn este a csepeli munkásszálló éttermében ünnepélyesen fogadták a kgm oktatási osztályának vezető munkatársai./mti/

--

18.00/n

-29-

bb 42. a braunschweigi nemzetközi fesztiválra készül az állami bábszínház - aladdin csodalámpáját mutatják be

t vt/tr-lm fm

1963. március 18.

az állami bábszínházban hétfőn délután sajtótájékoztatót rendeztek. dr. szilágyi dezső igazgató ismertette az állami bábszínház külföldi kapcsolatait és készülődését a március végén brrakerülő braunschweigi vendéjjátékra.

elmondotta, hogy a társulat az utóbbi években nagy sikerrel szerepelt pozsonyban, bécsben, bukarestben és varsóban. a magyar bábművészek produkciójáról számos méltató cikk jelent meg a külföldi sajtóban. a színház fennállásának 15. évfordulója alkalmából a múlt év novemberében rendezett ünnepi héten 13 országból mintegy 80 szakember látogatott hazánkba. ezek szintén elismeréssel nyilatkoztak az állami bábszínház társulatának munkásságáról.

a továbbiakban az igazgató megemlítette, hogy - moszkvától rio de janeiroig - a világ számos bábszínházának küldtek már magyar bábukat. ez évmásodik felében szófiában rendeznek kiállítást magyar bábukból. bródy verát, a színház egyik tervezőjét varsóba hívták meg, ahol májusban mutatják be a ludas matyi-t a tervező meghívást kapott prágába is, ahol az 1963-64-es évadban kerül sor az ezüstfurulya bemutatójára. egy new -yorki együttes pedig a dávid és góliát című produkcióhoz kért bábfigurákat és kellékeket.

az ideai színházi évadban több magyar darabot játszanak külföldön, így például kassán a misi mókust adják elő, amelyet a jövő hónapban szófiában is bemutatnak. májusban lesz a ludas matyi varsói bemutatója és szintén varsóban tűzik majd műsorra a jános vitézt. ebben az esztendőben játsszák továbbá nagyvárdon és kolozsvárott az ezüstfurulyát, és a jános vitézt, pozsonyban pedig a jancsi és juliskát. a jövő szezonban tervezik lodzban és leningrádban a szőke ciklon, s ugyancsak leningrádban a jancsi és juliska bemutatását.

dr. szilágyi dezső a továbbiakban elmondotta, hogy e hó végén braunschweigben nemzetközi bábfesztivált rendeznek. a fesztiválra az nszk-beli, a svájci, az egyesült államok-beli és francia bábegyütteseken kívül három népi demokratikus ország - a bolgár népköztársaság, a lengyel népköztársaság és a magyar népköztársaság - bábszínházát is meghívták. a magyar társulattól 21 főnyi csoport utazik braunschweigbe, ahol az aladdin csodalámpája című darabot adják majd elő szőnyi kató rendezésében. a kísérő zenét szőllősi andrás írta, a bábukat bródy vera, a díszleteket koós iván tervezte. az együttes két alkalommal lép fel a fesztiválon./mti/

--

18.05/n

-28-

bb 45. emlékezés a magyar tanácsköztársaságra a rádióban

k fm/lm la

1963. március 18.

a magyar tanácsköztársaság kikiáltásának évfordulója alkalmából március 20-án szerdán 16.05 órai kezdettel, kilencszáz és tizenkilenc volt, címmel a kossuth rádió emlékműsört sugároz. március 21-én, csütörtökön 17.45 órakor, ugyancsak a kossuth rádióban tiszay andor, időben tőle egyre távolabb, lélekben hozzá egyre közelebb, című összeállítása hangzik el./mti/

--

bb 46. arab diákok üzemi gyakorlata magyarországon

i sl/tr-lm la

1963. március 18.

az egyesült arab köztársaságból 58 technikai főiskolás diák érkezett hazánkba, akik a kohó- és gépipari üzemekben, a többi között a csepel művekben, az orion gyárban és a klement gottwald gyárban egyéves üzemi gyakorlaton vesznek részt. a diákokat hétfőn este a csepeli munkásszálló éttermében ünnepélyesen fogadták a kgm oktatási osztályának vezető munkatársai./mti/

--

19.00/n

-29-

bb 47. az országos vízügyi főigazgatóság hétfő délutáni jelentése

-lm la

1963. március 18.

az ár- és belvízvédekezési tevékenység sulya egyre inkább az elöntések visszavezetésére és a töltések, műtárgyak, épületek, hidak helyreállításának megkezdésére tevődik át. a zagyva és a rába alsó szakaszán a sárvíz-mentén, valamint a tiszán tokajnál azonban még védekezés folyik.

ujszásznál a zagyva és a tápió összefolyásánál megerősített gáton a vízügyi, a honvédségi, a belügyi és a tanácsai szervek nagyszámu korszerű gépi erőt, valamint hagyományos eszközöket egyaránt alkalmazó védekezése 30-35 ezer ember otthonát, 8-10 ezer házat óvott meg az elöntéstől.

a sió és a velencei tó vizét is elvezető sárvíz mentén ugyan-csak folyik a védekezés. ahol lehetséges, a vízhozam növekedését a mellékfolyók, patakok vizének visszatartásával akadályozzák. a rába alsó szakaszán a csak lassan apadó víz teszi szükségessé a további védekezést.

a tiszán balsánál kialakult torlódás megszűnt, a tokaj közepében, tiszánagyfalunál levő kanyarban keletkezett jégtorlasz eltávolítására a szükséges intézkedések megtörténtek. a folyó tokaj alatt lassan árad. magas vízállása lassítja a zagyva árvizének levonulását.

a duna vízállása kis ingadozásokkal lassan csökken. a jégzajlás már nem számottevő. többi folyónk mind apad.

a belvizek, a kis vízfolyások, valamint a folyók áradásai következtében elöntött terület csökkent, jelenleg körülbelül 400 ezer hold. a folyók még magas, vagy közepes vízállása következtében fokozni kellett a belvizek szivattyuzását. így már több mint 330 köbméter vizet emelnek át másodpercenként a belvízi szivattyutelepek és a szállítható szivattyuk, hogy elsősorban a szántóterületekről mielőbb levezethessék a vizeket. /mti/

-.-

le

19.07/n

-30-

pótlás a bb 44. számú hirhez:

-lm la

1963. március 18.

kérjük a szerkesztősegeket, hogy a bb 44. számú hir mti jelzése elé a következőket sziveskedjenek pótolni:

ülést tartott a pest megyei képviselő csoport is, amelyen részt vett ilku pál művelődésiügyi miniszter, az mszmp politikai bizottságának póttagja, valamint cservenka ferencné, a pest megyei pártbizottság első titkára is. megbeszéltek a képviselőcsoport munkájával kapcsolatos feladatokat. /mti/

-.-

bb 48. időjárásjelentés

tr szb

1963. március 18.

a meteorológiai intézet jelenti március 18-án, hétfőn este:

a hőmérséklet emelkedik, több helyen eső lesz

várható időjárás kedd estig: a hőmérséklet emelkedik. felhős idő. többfelé, főleg a dunántúlon eső, keleten helyenként havaseső. megélénkülő déli, délnyugati szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 7-10 fok között. /mti/

-.-

bb 49. lengyelek a magyar tanácsköztársaság védelmében - előadás a lengyel olvasóteremben

t vt/tr szb sr

1963. március 18.

a magyar tanácsköztársaság kikiáltásának közelgő 44. évfordulója alkalmából hétfőn a budapesti lengyel olvasóteremben emlékestet rendeztek. az emlékesten megjelent rózsá irén, a külügyminisztérium főosztályvezetője, képviseltette magát a magyar partizán szövetség országos bizottsága. ott voltak azok a veteránok, akik 1919-ben együtt harcoltak a magyar tanácsköztársaság védelmében fegyvert fogott lengyel századokkal.

részvett az emlékesten henryk grochulski, a lengyel népköztársaság budapesti nagykövete és a nagykövetség több más tagja.

waclaw jackowski ezredes, a budapesti lengyel nagykövetség katonai és légügyi attaséja mondott bevezetőt, majd dr. stanislaw a. sochacki történész tartott előadást: lengyelek a magyar tanácsköztársaság védelmében címmel. az előadás után a lengyel munkásmozgalom harcait dokumentáló filmeket vetítettek. /mti/

-.-

19.55/n

-31-

le

bb 47. az országos vízügyi főigazgatóság hétfő délutáni jelentése

-lm la

1963. március 18.

az ár- és belvízvédekezési tevékenység sulya egyre inkább az elöntések visszavezetésére és a töltések, műtárgyak, épületek, hidak helyreállításának megkezdésére tevődik át. a zagyva és a rába alsó szakaszán a sárvíz-mentén, valamint a tiszán tokajnál azonban még védekezés folyik.

ujszásznál a zagyva és a tápió összefolyásánál megerősített gáton a vízügyi, a honvédségi, a belügyi és a tanácsai szervek nagyszámu korszerű gépi erőt, valamint hagyományos eszközöket egyaránt alkalmazó védekezése 30-35 ezer ember otthonát, 8-10 ezer házat óvott meg az elöntéstől.

a sió és a velencei tó vizét is elvezető sárvíz mentén ugyan-csak folyik a védekezés. ahol lehetséges, a vízhozam növekedését a mellékfolyók, patakok vizének visszatartásával akadályozzák. a rába alsó szakaszán a csak lassan apadó víz teszi szükségessé a további védekezést.

a tiszán balsánál kialakult torlódás megszűnt, a tokaj közepén, tiszanyagfalunál levő kanyarban keletkezett jégtorlasz eltávolítására a szükséges intézkedések megtörténtek. a folyó tokaj alatt lassan árad. magas vízállása lassítja a zagyva árvizének levonulását.

a duna vízállása kis ingadozásokkal lassan csökken. a jégzajlás már nem számottevő. többi folyónk mind apad.

a belvizek, a kis vízfolyások, valamint a folyók áradásai következtében elöntött terület csökkent, jelenleg körülbelül 400 ezer hold. a folyók még magas, vagy közepes vízállása következtében fokozni kellett a belvizek szivattyuzását. így már több mint 330 köbméter vizet emelnek át másodpercenként a belvizi szivattyutelepek és a szállítható szivattyuk, hogy elsősorban a szántóterületekről mielőbb levezethessék a vizeket. /mti/

--

le

19.07/n

-30-

pótlás a bb 44. számú hirhez:

-lm la

1963. március 18.

kérjük a szerkesztőségeket, hogy a bb 44. számú hir mti jelzése elé a következőket sziveskedjenek pótolni:

ülést tartott a pest megyei képviselő csoport is, amelyen részt vett ilku pál művelődésiügyi miniszter, az mszmp politikai bizottságának póttagja, valamint cservenka ferencné, a pest megyei pártbizottság első titkára is. megbeszéltek a képviselőcsoport munkájával kapcsolatos feladatokat. /mti/

--

bb 48. időjárásjelentés

tr szb

1963. március 18.

a meteorológiai intézet jelenti március 18-án, hétfőn este:

a hőmérséklet emelkedik, több helyen eső lesz

várható időjárás kedd estig: a hőmérséklet emelkedik. felhős idő. többfelé, főleg a dunántúlon eső, keleten helyenként havaseső. megélénkülő déli, délnyugati szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 7-10 fok között. /mti/

--

bb 49. lengyelek a magyar tanácsköztársaság védelmében - előadás a lengyel olvasóteremben

t vt/tr szb sr

1963. március 18.

a magyar tanácsköztársaság kikiáltásának közelgő 44. évfordulója alkalmából hétfőn a budapesti lengyel olvasóteremben emlékestet rendeztek. az emlékesten megjelent rózsza irén, a külügyminisztérium főosztályvezetője, képviseltette magát a magyar partizán szövetség országos bizottsága. ott voltak azok a veteránok, akik 1919-ben együtt harcoltak a magyar tanácsköztársaság védelmében fegyvert fogott lengyel századokkal.

résztvett az emlékesten henryk grochulski, a lengyel népköztársaság budapesti nagykövete és a nagykövetség több más tagja.

waclaw jackowski ezredes, a budapesti lengyel nagykövetség katonai és légügyi attaséja mondott bevezetőt, majd dr. stanislaw a. sochacki történész tartott előadást: lengyelek a magyar tanácsköztársaság védelmében címmel. az előadás után a lengyel munkásmozgalom harcait dokumentáló filmeket vetítettek. /mti/

--

19.55/n

-31-

le



M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fiume utca 6-7. Telefon: 100-400, 360-500

A szerkesztést és kiadásért a vezetőigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1963. március 19.

bb 1. mednyánszky, botticelli-album az ünnepi könyvhétre - újabb kötetekkel bővül a művészet kiskönyvtára-sorozat - a képzőművészeti alap kiadóvállalatának második negyedévi kiadványai

i s/gk-lm sr

1963. március 19.

a képzőművészeti alap kiadóvállalata a második negyedévben több mint tíz új művészettörténeti kötetet, életrajzot és tanulmányt jelentet meg. az új kiadványok közül különösen érdekesnek ígérkezik az ünnepi könyvhétre megjelenő nagyalku, szép kivitelű mednyánszky album. a kötetben pataki dénesné művészettörténész mednyánszky lászlónak az akadémikus irányzattól az egyéni festészetig megtett művészeti útját ismerteti az olvasókkal. az albumot a festő számos alkotásának reprodukciója díszíti. a képzőművészeti kiadványok kedvelői bizonyára örömmel fogadják majd boskovits miklós: botticelli című albumát, amely ugyancsak az ünnepi könyvhéten jelenik meg. a reprezentatív kötetet a festő legszebb alkotásainak reprodukcióiból állították össze.

egyre népszerűbbek a művészet kiskönyvtára című sorozat kiadványai is. a képzőművészet kimagasló alakjainak alkotásait bemutató sorozat a következő hónapokban újabb két kötetet: farkas zoltán watteau-ról és cseh miklós ferenczy noémiről írt tanulmányával bővül. az utóbbi kötet reprodukcióiból a nemrég elhunyt művész festményein kívül népművészeti alkotásait is megismerhetik az érdeklődők. a közönség kívánságára a kiadó újból megjelenteti a sorozat három népszerű kötetét: dávid katalin van gogh, bordácsné: vaszary és horváth tiber gauguin tanulmányát is.

a kiadóvállalat tovább folytatja a népművészet című sorozatot, amely a második negyedévben molnár: fazekasság című munkájával bővül.

az érdeklődők hamarosan megvásárolhatják a citadella történetét leíró kisalku könyvecskét, illetve az eger szépségeit és tájait bemutató foto-albumot. ebben a negyedévben adják ki a művészettörténeti sorozat utolsó kötetét, markova - kovane: a szocialista képzőművészet kibontakozása című könyvet./mti/

NE